

**EXPLICIT FORMULAS FOR LOCAL FACTORS:
 ADDENDA AND ERRATA**

PAUL FEIT

Introduction

In [3], the author studied certain local integrals derived from Fourier coefficient computations on Eisenstein series. Members of a family of Dirichlet series were characterized as a product of an explicit term with a mysterious polynomial factor. In a recent letter to the author, Professor Shoyu Nagaoka asked specific questions concerning the polynomial factor. Several of these questions can be answered by the techniques in [3]. In Part I of that paper, the relevant term is described precisely; however, in Part II, the term is described as a mysterious, albeit finite, sum. The present paper complete [3] by recording what little is known of that sum.

We illustrate our tables by settling one of the questions raised in Professor Nagaoka's letter. Let F is a totally real number field and let K/F be a purely imaginary quadratic extension. Let \mathcal{D} be the discriminant of K/F , and let $h \in \mathcal{D}^{-1}$. For a finite prime \mathcal{P} of F ,

$$(1) \quad \bar{\alpha}_{\mathcal{P}}^{(2)} \left(s, \begin{bmatrix} h & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix} \right) = (1 - q^{-s}) (1 - \phi(\mathcal{P})q^{1-s}) (1 - \phi(\mathcal{P})q^{2-s})^{-1} \left(\sum_{j=0}^b q^{j(3-s)} \right),$$

where the α -series derives from Eisenstein series for the hermitian modular group of genus 2, ϕ is the ideal character of K/F (normalized to be 0 if \mathcal{P} ramifies), $q = N\mathcal{P}$, and \mathcal{P}^b divides the ideal $(h)\mathcal{D}$ while \mathcal{P}^{b+1} does not.

1. The α -series

Let F be a local of any characteristic except 2 and let R be (a choice of) the ring of integers of F . Let \mathcal{P} be the prime of R , and put

$$(2) \quad q = N\mathcal{P}.$$

Received January 19, 1993.

Let A be a semi-simple finite dimensional F -algebra, and let B be the corresponding maximal order of A . For $k \in \mathbf{N}$, let B^k be the right B -module of $k \times 1$ column vectors. For $k, r \in \mathbf{N}$ such that $k \geq r$, an $r \times k$ matrix M with entries in B is called *primitive* if there is a $(k - r) \times k$ matrix N such that

$$\begin{pmatrix} N \\ M \end{pmatrix} \in GL_k(B).$$

If L is a B -module and $K \subseteq L$ is a submodule, let $[L : K]$ be the cardinality of $|L/K|$. If L and K are B -submodules of A^k for some $k \in \mathbf{N}$, then define $[L : K] = [L : L \cap K]/[K : L \cap K]$ if each index on the right is finite. For $k \in \mathbf{N}$, define $v : GL_k(A) \rightarrow \mathbf{Q}$ by

$$(3) \quad q^{v(T)} = [B^k : T \cdot B^k].$$

In practice, the function $q^{v(T)}$ is $|dt(T)|_{\mathfrak{P}}^{-d}$, where dt is some sort of reduced norm function $GL_k(A) \rightarrow F$, $\|\cdot\|_{\mathfrak{P}}$ is a normalized valuation at \mathfrak{P} and d is a positive constant. In [3] and in what follows, we work with the function v instead of determinants and valuations. For this reason, our α -series differ by a constant exponent from the usual ones, as used in [1] or [4]. We will comment on this later.

Let $k \in \mathbf{N}$. For $T \in M_k(A)$, define $j(T)$ by

$$(4) \quad q^{j(T)} = [TB^k + B^k : B^k].$$

Another interpretation for $j(T)$ is as follows. Express $T = D^{-1}C$ where $(C D)$ is a primitive $k \times (2k)$ matrix. Then $j(T) = v(D)$. Again, in other treatments, the j -factor is typically replaced by $|dt(D)|_{\mathfrak{P}}^{-1}$.

Fix a non-trivial group character χ from the additive group of F to the unit circle of \mathbf{C} . For our present purposes, any character will do. When we refer to Professor Nagaoka's question, we adopt the standard choice. Extend χ to $M_k(A)$ for each $k \in \mathbf{N}$ by composing the original character with the reduced trace, as described in [3].

Let ρ be an involution for A/F . Let $U(\rho)$ be the set of B -units ε such that $\varepsilon\varepsilon^\rho = 1$. For $\varepsilon \in U$, a (ρ, ε) -hermitian lattice is a free B -module M of finite rank paired with an R -bilinear form $(,) : M \times M \rightarrow A$ such that for $x, y \in M$ and $b, c \in B$.

$$(5.a) \quad (bx, cy) = b \cdot (x, y) \cdot c^\rho,$$

$$(5.b) \quad (x, y) = \varepsilon(y, x)^\rho.$$

Let $k \in \mathbf{N}$. For each $\varepsilon \in U$, put

$$(6) \quad \begin{aligned} \Sigma(k, \varepsilon) &= \{T \in M_k(A) : T = \varepsilon({}^t T^\rho)\}, \\ \Sigma(k, \varepsilon, B) &= \Sigma(k, \varepsilon) \cap M_k(B), \end{aligned}$$

and also

$$(7) \quad \Sigma(k, \varepsilon, B) \# = \{T \in \Sigma(k, \varepsilon^\rho) : \chi(T \cdot \Sigma(k, \varepsilon, B)) = \{1\}\}.$$

The lattice $\Sigma(k, \varepsilon)$ obviously corresponds to all (ρ, ε) -hermitian forms on B^k . We refer to its members as being (ρ, ε) -hermitian. The function which takes $T \in \Sigma(k, \varepsilon, B) \#$ to the function $X \rightarrow \chi(TX)$ identifies the additive group of $\Sigma(k, \varepsilon, B) \#$ with the character group of $\Sigma(k, \varepsilon, B)$; for that reason, we refer to the former as the *dual lattice*.

Because most of the work in [3] deals with dual lattices, we set the problem in a manner in which the members of the dual lattice are (ρ, ε) -hermitian. For this reason, we set up the α -series as a sum over $\Sigma(k, \varepsilon^\rho)$ instead of $\Sigma(k, \varepsilon)$.

Let ρ be an involution of A , let $\varepsilon \in U(\rho)$, let $m \in \mathbf{N}$ and let $N \in \Sigma(m, \varepsilon^\rho, B) \#$. Define the α -series for this data by

$$(8) \quad \alpha(N, t) = \sum_{x \in \Sigma(m, \varepsilon^\rho) / \Sigma(m, \varepsilon^\rho, B)} \chi(Nx) \cdot t^{j(x)},$$

where t is a formal variable. This is the correct form of [3; (5.10)], with B playing the role of S . The Dirichlet α -series used by Nagaoka [1] or Shimura [4] have the form

$$(9) \quad \alpha(N, s) = \alpha(N, q^{-s/d}),$$

where the constant d is the exponent factor characterized by $q^{v(T)} = |dt(T)|_{\mathfrak{p}}^{-d}$. Tautologically, for any $u \in GL_k(B)$, $\alpha(uN \cdot {}^t u^\rho, t) = \alpha(N, t)$.

Analysis of the α -series divides into two cases. First, suppose $A = \Delta \oplus \Delta^\circ$, where Δ is a simple F -algebra and Δ° is its opposite, and ρ is defined by $(b, c) \rightarrow (c, b)$. In this case, the involution ρ and the choice of ε is irrelevant. The α -series (8) can be rephrased as an infinite sum over $M_k(\Delta)$. The reformulation is analyzed in [3; Part I]. The analysis is complete, and we will make no additions to it here.

2. Hermitian lattices

With the split case settled, all other situations reduce to the hypothesis

$$(10) \quad \begin{aligned} A &\text{ is a division } F\text{-algebra,} \\ F &\text{ is the fixed field of } \rho \text{ on the center of } A. \end{aligned}$$

Under assumption (10), we hereafter denote A by Δ and the ring B by S . Fix $\varepsilon \in U(\rho)$. From now on, for T a square matrix, put

$$(11) \quad \begin{aligned} T^* &= {}^t T^\rho, & \text{and} \\ T^{-*} &= (T^*)^{-1} \text{ if } T \text{ is invertible.} \end{aligned}$$

For $k \in \mathbf{N}$, $N \in M_k(\Delta)$ and $C \in GL_k(\Delta)$, put $N[C] = C^{-1}NC^{-*}$.

Let \mathfrak{m} be the maximal ideal of S , and let π be a generator of \mathfrak{m} . Define a logarithmic valuation ι on $\Delta^* = \Delta - \{0\}$ by

$$(12) \quad \forall x \in \Delta^*, \pi^{-\iota(x)}x \in S - \mathfrak{m}.$$

We adopt the convention that $\iota(0) = \infty$. For $X \subseteq \Delta$ a non-empty set, put

$$\iota(X) = \inf\{\iota(x) : x \in X\}.$$

For M a hermitian lattice, define

$$(13) \quad s(M) = \iota(\{(x, y) : x, y \in M\}).$$

For $n \in \mathbf{Z}$, put

$$(14) \quad \begin{aligned} \Delta_n &= \{d \in \Delta : \iota(d) \geq n\}, \\ A_n &= \{b + \varepsilon b^\rho : b \in \Delta_n\}. \end{aligned}$$

Put

$$(15) \quad \begin{aligned} \mathcal{D} &= \{d \in \Delta : \forall b \in S, \chi(bd + b^\rho d^\rho) = 1\}, \\ \delta &= \iota(\mathcal{D}). \end{aligned}$$

For $n \in \mathbf{Z}$, let $\text{Cat}(\rho, \varepsilon, n)$ be the class of all (ρ, ε) -hermitian lattices M such that

$$(16) \quad \begin{aligned} s(M) &\geq n, \\ \forall v \in M, \quad (v, v) &\in A_n. \end{aligned}$$

In [3; Section 8], we define a notion of morphism between members of $\text{Cat}(\rho, \varepsilon, n)$, and turn the class into a category. That structure is technical, and is omitted here. Certain lattices in this category have a special property, and are called n -modular; again, the precise definition is omitted, and we refer the reader to [3] for proof of the properties of n -modular lattices which we need. The *hyperbolic lattices of denominator n* are n -modular.

Parameters $\sigma, \sigma_1, \sigma_2, \sigma_3, \sigma_4$ and σ_5 are defined in [3; (5.8) and (5.9)]. Except for σ_2 , these are usually trivial to calculate. To get σ_2 , use the fact [3; Lemma 5.1]

$$(17) \quad \sigma_1 + \sigma_2 + \sigma_3 = \sigma_4 + \sigma.$$

Depending on these parameters and on n , the category $\text{Cat}(\rho, \varepsilon, n)$ is classified as one of four *types*, in [3; (8.19)]. The category relevant to our calculation is $\text{Cat}(\rho, \varepsilon, \delta)$. It is also a consequence of [3; Lemma 5.1] that, for $k \in \mathbf{N}$, $\Sigma(k, \varepsilon^\rho, S) \#$ is the set of all matrices which correspond to member of $\text{Cat}(\rho, \varepsilon, \delta)$ of rank k .

The function v_1 , on square, invertible matrices, is introduced in [3; Definition 7.1]. The only comments that we make here are (a) v_1 depends on ρ and ε , and (b) like v , $v_1(T)$ has the form $|dt(T)|_{\mathfrak{p}}^{-d_1}$ where d_1 is some constant dependent on the raw data.

3. Definite exponents

For the next part of the argument, fix $m \in \mathbf{N}$. Fix $N \in \Sigma(m, \varepsilon^\rho, S) \# \cap GL_m(\Delta)$. Express

$$(18) \quad m = 2g_0 + \lambda_0, \text{ where } g_0 \in \mathbf{Z} \text{ and } \lambda_0 \in \{0,1\}.$$

We now add a parameter not in [3]. Depending on the type of $\text{Cat}(\rho, \varepsilon, \delta)$, define λ_1 as

$$(19) \quad \lambda_1 = \begin{cases} \lambda_0 & \text{for Type I,} \\ 0 & \text{for Type II or IV,} \\ 1 & \text{for Type III.} \end{cases}$$

Let

$$(20) \quad Y(N) = \{C \in GL_m(\Delta) \cap M_m(S) : N[C] \in \Sigma(m, \varepsilon^\rho, S) \# \}.$$

Note that $GL_m(S)$ acts on Y on the right, and the quotient $Y(N) / GL_m(S)$ is finite. Following Siegel, our first major result is that $\alpha(N, t)$ is a sum of terms, one for each $C \in Y / GL_m(S)$. The term for C has to do with the structure of $N[C]$ in $\text{Cat}(\rho, \varepsilon, \delta)$.

For

$$(21) \quad g, h \in \mathbf{N} \cup \{0\}, \lambda, \mu \in \{0,1\} \text{ and } \eta \in \{-1,1\},$$

define a polynomial in the indeterminate t by

$$(22) \quad R(g, h, \lambda, \eta, \mu; t) = \prod_{j=0}^{g+h+\lambda-1} (1 - q^{j\sigma_3} t^{\sigma_3}) \times \left\{ (1 + \eta(1 - \mu) q^{(g+h)\sigma_3 + \sigma_1 + \sigma_2 - \sigma} t^{\sigma_3}) \prod_{i=1}^{g+h-1} (1 + q^{i\sigma_3 + \sigma_1 + \sigma_2 - \sigma} t^{\sigma_3}) \right\},$$

where the bracketed part is set equal to 1 if $g + h = 0$. Equation (22) is the correct form of (9.22) in [3]. We only consider this function when $\mu \leq h$, $\eta = 1$ if $\lambda = 1$, and $\lambda = 0$ if $\mu = 1$.

The significance of (22) is as follows. Let $M \in \Sigma(m, \epsilon^o, S) \# \cap GL_m(\Delta)$. Regard M as a hermitian structure on S^m . Then M is isomorphic to an orthogonal sum $L \perp D$ where L is δ -modular and $s(D) > \delta$. Define $(g, h, \lambda, \eta, \mu) = (g(M), h(M), \lambda(M), \eta(M), \mu(M))$ to be the unique tuple which satisfies (21) and

$$(23) \quad \begin{aligned} \text{rank}(L) &= 2g + \lambda, \\ \text{rank}(D) &= h \\ \eta &= -1 \text{ if and only if } L \text{ has even rank and is not hyperbolic,} \\ \mu &\text{ is the defect of } D. \end{aligned}$$

The defect is defined in [3; Definition 8.3], and generalizes the classical notion of defect in quadratic forms over fields of characteristic 2. It occurs only for Type IV situations. Define

$$(24) \quad R(M ; t) = R(g(M), h(M), \lambda(M), \eta(M), \mu(M) ; t).$$

Now for $C \in Y(N) / GL_m(S)$, put $R(N, C ; t) = R(N[C] ; t)$. Then

$$(25) \quad \alpha(N, t) = \sum_{C \in Y(N)/GL_m(S)} q^{(r-1)v(C)+v_1(C)} t^{2v(C)} R(N, C ; t).$$

We shall isolate the greatest common divisor of the summands in (25).

If there is $C \in Y(N)$ such that $N[C]$ is modular, define $\eta_0 = \eta_0(N)$ to be 1 unless $N[C]$ has even rank and is not hyperbolic; in the latter case, define $\eta_0 = -1$. If $N[C]$ is not modular for any C , put $\eta_0 = 0$. For each $C \in Y(N)$, define

$$(26) \quad \begin{aligned} P(N, C ; t) &= q^{(r-1)v(C)+v_1(C)} t^{2 \cdot v(C)} \prod_{j=g_0+\lambda_0}^{g+h+\lambda-1} (1 - q^{j\sigma_3} t^{\sigma_3}) \\ &\times \left\{ \frac{(1 + \eta(1 - \mu)q^{(g+h-1)\sigma_3+\sigma_4} t^{\sigma_3})}{(1 + \eta_0 q^{(g_0-1)\sigma_3+\sigma_4} t^{\sigma_3})} \right\} \times \prod_{i=g_0-1}^{g+h-2} (1 + q^{i\sigma_3+\sigma_4} t^{\sigma_3}) \text{ if } \eta_0 \neq 0, \text{ or} \\ P(N, C ; t) &= q^{(r-1)v(C)+v_1(C)} t^{2 \cdot v(C)} \prod_{j=g_0+1}^{g+h+\lambda-1} (1 - q^{j\sigma_3} t^{\sigma_3}) \\ &\times \left\{ (1 + \eta(1 - \mu)q^{(g+h-1)\sigma_3+\sigma_4} t^{\sigma_3}) \prod_{i=g_0+\lambda_1}^{g+h-2} (1 + q^{i\sigma_3+\sigma_4} t^{\sigma_3}) \right\} \text{ if } \eta_0 = 0, \end{aligned}$$

where, in the second formula, the bracketed expression is 1 if $g + h - 1 < g_0 + \lambda_1$. In fact, $P(N, C ; t)$ is $R(N, C ; t)$ divided by the greatest common factor of all polynomials $R(N, C' ; t)$. Define $P(N ; t)$ be the sum of $P(N, C ; t)$ as C

varies over $Y(N) / GL_m(S)$. Essentially, $P(N ; t)$ is the troublesome generalization of the σ -functions that appear in the Eisenstein series for $SL_2(\mathbf{Q})$.

4. Hermitian matrices of all ranks

Suppose $N_1 \in \Sigma(m, \varepsilon^o, S) \#$ has the form

$$(27) \quad N_1 = \begin{bmatrix} N & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix},$$

where $r \in \mathbf{N}$, $N \in \Sigma(r, \varepsilon^o, S) \# \cap GL_r(\Delta)$. If $N_1 = 0$, adopt the convention that $r = 0$ and $\alpha(N, t) = 1$; all of the formulas that follow will then be valid. Now

$$(28) \quad a(N_1, t) = F_{m,r}(t) \cdot \alpha(N, q^{m-r}t)$$

where

$$(29) \quad F_{m,r}(t) = \frac{\prod_{i=0}^{m-r-1} (1 + q^{i\sigma_3 + \sigma_4} t^{\sigma_3}) \prod_{i=0}^{m-r-1} (1 - q^{i\sigma_3} t^{\sigma_3})}{\prod_{j=0}^{m-r-1} (1 - q^{(m-1+j)\sigma_3 + \sigma_5} t^{2\sigma_3})}.$$

Define $g_0, \lambda_0, \lambda_1$ and η_0 as in the previous section, for the matrix N . (If $r = 0$, put $g_0 = \lambda_0 = \lambda_1 = 0$ and $\eta_0 = 1$.) Then $\alpha(N_1, t)$ is the product of $P(N, q^{m-r}t)$ times

$$(30) \quad \left\{ \frac{\prod_{i=0}^{m-g_0-\lambda_0-2} (1 + q^{i\sigma_3 + \sigma_4} t^{\sigma_3}) \prod_{i=0}^{m-g_0-1} (1 - q^{i\sigma_3} t^{\sigma_3})}{\prod_{j=0}^{m-r-1} (1 - q^{(m-1+j)\sigma_3 + \sigma_5} t^{2\sigma_3})} \right\} \\ \times (1 + \eta_0 q^{(m-g_0-\lambda_0-1)\sigma_3 + \sigma_4} t^{\sigma_3}) \quad \text{if } \eta_0 \neq 0 \text{ and } g_0 \neq 0, \\ \left\{ \frac{\prod_{i=0}^{m-\lambda_0-1} (1 + q^{i\sigma_3 + \sigma_4} t^{\sigma_3}) \prod_{i=0}^{m-1} (1 - q^{i\sigma_3} t^{\sigma_3})}{\prod_{j=0}^{m-r-1} (1 + q^{(m-1+j)\sigma_3 + \sigma_5} t^{2\sigma_3})} \right\} \text{ if } \eta_0 \neq 0 \text{ and } g_0 = 0, \\ \left\{ \frac{\prod_{i=0}^{m-g_0-\lambda_0+\lambda_1-1} (1 + q^{i\sigma_3 + \sigma_4} t^{\sigma_3}) \prod_{i=0}^{m-g_0-\lambda_0} (1 - q^{i\sigma_3} t^{\sigma_3})}{\prod_{j=0}^{m-r-1} (1 + q^{(m-1+j)\sigma_3 + \sigma_5} t^{2\sigma_3})} \right\} \text{ if } \eta_0 = 0.$$

Table (30) is the correct form of [3; Theorem 5.3].

5. On a question by Professor Nagaoka

Let F_0 be a totally real number field, let K_0/F_0 be a purely imaginary quadratic extension field and let ρ_0 be the Galois involution of K_0/F_0 . Let ϕ be the ideal character of K_0/F_0 . Let \mathcal{P} be a finite prime of F_0 , let F be the localization of F_0 at \mathcal{P} , and let $K = K_0 \otimes_{F_0} F$ and $\rho = \rho_0 \otimes_{F_0} 1_F$. Let ω be a local generator of \mathcal{P} , and put $q = N\mathcal{P}$. To normalize our series, we need to compare $v(\omega)$ with $|\omega|_{\mathcal{P}}^{-1} = q$.

Let p be the rational prime which divides q , and let δ be a generator of the discriminant of F/\mathbf{Q}_p . On \mathbf{Q}_p , define χ_0 by $\chi_0(t) = e^{2\pi ir}$ for $r \in \mathbf{Q}$ any rational such that $r + t \in \mathbf{Z}_p$. Define χ_F to be the composition of χ_0 with the trace function of F/\mathbf{Q}_p . If M is any square matrix over K whose trace t lies in F , define $\chi(M) = \chi_F(t)$.

Let h be a non-zero member of the different of F/\mathbf{Q}_p — that is, the fractional ideal generated by δ^{-1} — and let $b \in \mathbf{N} \cup \{0\}$ such that ω^b divides $h\delta$ while ω^{b+1} does not. We claim that

$$(31) \quad \bar{\alpha}_{\mathcal{P}}^{(2)}\left(s, \begin{bmatrix} h & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}\right) = (1 - q^{-s})(1 - \phi(\mathcal{P})q^{1-s})(1 - \phi(\mathcal{P})q^{2-s})^{-1} \left(\sum_{j=0}^b q^{j(3-s)}\right),$$

where the α -series derives from Eisenstein series for the hermitian modular group of genus 2 as in [1] or [4]. Here, $m = 2$, $r = 1$ and $\varepsilon = \varepsilon^{\rho} = 1$.

The justification of (31) depends on the behavior of \mathcal{P} in K_0 . Different factorizations for \mathcal{P} in S require different tables.

Case I: \mathcal{P} splits.

This is the situation *not* discussed in the present addendum. Here, $K \cong F \oplus F$, and [3; Part I] applies. Inspection shows that $v(\omega) = 1$, so

$$\bar{\alpha}_{\mathcal{P}}^{(2)}\left(s, \begin{bmatrix} h & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}\right) = \alpha\left(\begin{bmatrix} h & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix} \cdot q^{-s}\right).$$

Although the discriminant is not mentioned by name in [3; Part 1], it is referred to in its role as generator of the fractional ideal

$$I = \{s \in F : \chi(R \cdot s) = \{1\}\}.$$

The indexing set for the polynomial $p(E, t)$ defined in [3; (2.4)] for the 1×1 matrix (δh) can be represented by $\{\omega^j\}_{j=0}$. Thus,

$$(32) \quad p(\delta h, t) = \sum_{j=0}^b t^j.$$

Using [3; (2.6)] for parameters $k = r = 2, m = 1$ and σ (as defined in [3; Theorem 2.1]) equal to 1, we get

$$(33) \quad \bar{\alpha}_{\mathcal{P}}^{(2)}\left(s, \begin{bmatrix} h & 0 \\ 0 & 0 \end{bmatrix}\right) = (1 - q^{-s})(1 - q^{1-s})(1 - q^{2-s})^{-1} \left(\sum_{j=0}^b q^{j(3-s)}\right).$$

Since $\phi(\mathcal{P}) = 1$, (33) is (31).

All remaining cases refer to the new tables. Let us make some general comments.

Hereafter, we assume K is a field extension of F . Let S be its ring of integers, and let δ_K be its discriminant as a \mathbf{Q}_p -extension. Let π be a generator of the prime of S .

We begin with a minor issue of normalization. For M a square matrix over K , define $\tau(M)$ to be the image of M 's trace under the trace map of K/F . Now [3; Part II] consider matrix characters of the form $\zeta \circ \tau$. The character used in [1] or [4] is *not* $\chi_F \circ \tau$. Because the character is evaluated only on matrices whose trace is in F , there is no need to apply the trace of the extension K/F . However, we can describe this standard character as $\chi' \circ \tau$ where $\chi'(x) = \chi_F(x/2)!$ Thus, the series of [3; Part II] do emulate the standard local integrals.

As in Case I, the discriminant δ plays a role. Let $k \in \mathbf{N}$. The dual lattice $\Sigma(k, \varepsilon^\rho, S) \#$ consists of all $k \times k$ $(\rho, 1)$ -hermitian matrices whose diagonal entries lie in the fraction F -ideal generated by δ^{-1} and whose off-diagonal entries lie in the fractional K -ideal generated by δ_K^{-1} . Again, we fix $h \in \delta^{-1}R$.

The key parameters specialize as

$$(34) \quad \begin{aligned} \sigma &= 2, \sigma_1 = 1, \sigma_2 = 0, \sigma_3 = 2, \sigma_4 = 1, \sigma_5 = 2, \\ v(\pi) &= 2, v_1(\pi) = 2 && \text{if } \mathcal{P} \text{ is unramified,} \\ \sigma &= 2, \sigma_1 = 1, \sigma_2 = 0, \sigma_3 = 1, \sigma_4 = 0, \sigma_5 = 1, \\ v(\pi) &= 1, v_1(\pi) = 1 && \text{if } \mathcal{P} \text{ ramifies.} \end{aligned}$$

The unramified situation will divide into two cases.

Regardless of ramification, $\sigma > \sigma_1 + \sigma_2$. Thus, $\text{Cat}(\rho, 1, \delta)$ is of Type I or Type III. In particular, the defect of any hermitian lattice will be 0. Classically, the defect is a concept related to quadratic forms rather than hermitian forms. Its present irrelevance is not surprising.

Regardless of ramification, $v(\omega) = 2$. This means that we wish to replace the variable t by $q^{-s/2}$ to get the appropriate Dirichlet series. In general, the exponential constant factor will be $1/\sigma$.

We generate the polynomial for the matrix $N = (h)$. In this calculation,

$g_0 = 0$ and $\lambda_0 = 1$. The η term for $N[C]$ will always be 1, while η_0 could be 0 or 1, depending on h .

Case II: \mathcal{P} is unramified, $b = 2y$ is even.

The polynomial $P(N ; t)$ is a sum indexed by matrices $c = (\omega^x)$ for $0 \leq x \leq y$. When $x = y$, $N[c]$ is modular, hence, $\eta_0 = 1$, and $P(N, \omega^y ; t) = q^{2y} t^{4y}$. For $0 \leq x < y$, the key parameters are $g = 0, h = 1, \lambda = 0, \eta = 1$ and $\mu = 0$, which yields

$$P(N, \omega^x ; t) = q^{2x} t^{4x} (1 + qt^2) = q^{2x} t^{4x} + q^{2x+1} t^{2(2x+1)}.$$

Consequently,

$$(35) \quad \begin{aligned} P(N ; t) &= \sum_{j=0}^{2y} q^j t^{2j}. \\ P(N ; qt) &= \sum_{j=0}^{2y} q^{3j} t^{2j} = \sum_{j=0}^b (q^3 t^2)^j. \end{aligned}$$

The extra factor (30) works out to be

$$\frac{(1 + qt^2)(1 - t^2)(1 - q^2 t^2)}{(1 - q^4 t^4)} = \frac{(1 + qt^2)(1 - t^2)}{(1 + q^2 t^2)}.$$

Now replace t by $q^{-s/2}$ and combine the terms to get

$$(36) \quad (1 - q^{-s})(1 + q^{1-s})(1 + q^{2-s})^{-1} \left\{ \sum_{j=0}^b q^{j(3-s)} \right\}.$$

This is exactly (31) after replacing $\phi(\mathcal{P}) = -1$.

Case III: \mathcal{P} unramified, $b = 2y + 1$ is odd

In this case, $\eta_0 = 0$, and we use different formulas. Since the relevant category is Type I or Type III, the parameter λ_1 must be 1. For $0 \leq x \leq y$, the parameters are $g = 0, h = 1, \lambda = 0, \eta = 1, \mu = 0$, and

$$P(N, \omega^x ; t) = q^{2x} t^{4x}.$$

The combined factor is

$$(37) \quad \begin{aligned} &\frac{(1 + qt^2)(1 + q^3 t^2)(1 - t^2)(1 - q^2 t^2)}{(1 - q^4 t^4)} \left\{ \sum_{j=0}^y q^{6j} t^{4j} \right\} \\ &= \left\{ \frac{(1 + qt^2)(1 - t^2)}{(1 + q^2 t^2)} \right\} \left\{ (1 + q^3 t^2) \sum_{j=0}^y q^{6j} t^{4j} \right\} \end{aligned}$$

$$= \left\{ \frac{(1 + q t^2)(1 - t^2)}{(1 + q^2 t^2)} \right\} \left\{ \sum_{j=0}^{2y+1} q^{3j} t^{2j} \right\}.$$

Again after substitution $t = q^{-s/2}$, we get (31) with $\phi(\mathcal{P}) = -1$.

Case IV: \mathcal{P} is ramified

We may choose that $\omega = \pi\pi^\rho$. Since \mathcal{P} is ramified, $\text{Cat}(\rho, 1, \delta)$ is Type III. Thus, $g_0 = 0$, $\lambda_0 = 1$ and $\eta_0 = 0$. For each $0 \leq x \leq b$, $P(N, \pi^x; t)$ has parameters $g = 0$, $h = 1$, $\lambda = 0$, $\eta = 1$ and $\mu = 0$. We get

$$(38) \quad P(N; t) = \sum_{j=0}^b q^j t^{2j}, \text{ and } P(N; qt) \stackrel{b}{=} \sum_{j=0}^b q^{3j} t^{2j}.$$

Happily, the extra factor (30) simplifies:

$$\frac{(1 + t)(1 + qt)(1 - t)(1 - qt)}{(1 - q^2 t^2)} = (1 - t^2).$$

The net rational factor becomes

$$(39) \quad (1 - t^2) \sum_{j=0}^b q^{3j} t^{2j}.$$

After substitution $t = q^{-s/2}$, we get (31) with $\phi(\mathcal{P}) = 0$.

REFERENCES

[1] S. Nagaoka, On the Fourier coefficient of Hermitian Eisenstein series of degree 2, preprint.
 [2] P. Feit, Poles and residues of Eisenstein series for symplectic and unitary groups, *Memoirs of the Amer. Math. Soc.*, **346**, 1986.
 [3] —, Explicit formulas for local factors in the Euler products for Eisenstein series, *Nagoya Math. J.*, **113** (1989), 37–87.
 [4] G. Shimura, On Eisenstein series, *Duke Math. J.*, **50** (1983), 417–176.

*University of Texas at Permian Basin
 Science and Engineering
 4901 F. University Blvd.
 Odessa, TX 79762, U.S.A.*